

HERALDO ALAVÉS

Año V Oficinaz: Estación 47 Diario independiente Vitoria—Martes 26 de Septiembre de 1905 Periódico de la tarde Talleres: Estación 47 Número 1443

Unicos Licor y Elixir de los PP. Chartreux

Elaborados por los monjes en la fábrica de LA UNION AGRICOLA en Tarragona sin rival para la clase de indisposiciones

De venta en Vitoria, en casa Manuel Pérez y compañía; Sucesores de Apratz; Manuel Hernández; Sociedad Cooperativa Civil Militar. Especiales para el Elixir, Droguería de Ricardo Buesa y Droguería de Gabriel Buesa. Se encuentra también en los principales Cafés, Pastelerías, Casinos, Hoteles y Restaurantes de esta Ciudad

Depositarlos Generales para toda España, Sres. Fortuny Hermanos y Hally de Taurier, ca. le Hospital 37, Barcelona. 4103 m

A. Viana Buesa

Médico titular
Especialista en partos y enfermedades de los niños.
San Antonio, número 6, 1.º 30-19 a.

Escuela Práctica de Agricultura DE ALAVA

Cereales para la siembra

Trigo Riotti.—De gran producción, rampudo, temprano, de excelente grano y muy limpio, no le ataca la roña.
Trigo Azul ó de Noé.—De buena producción, mocho, de paja dura que no se echa.
Mezcla de Riotti y Azul.—Esta mezcla ensayada este año nos ha dado un magnífico resultado, o mayor producción y la poca exposición a echarse que tiene el trigo así mezclado. Recomendamos a los labradores este sistema de siembra de variedades mezcladas.
Trigos en experimentación. Jarriet, Pihiviers, Burdeos, May, Trezor, Cabeza gruesa, Dattel. Estas variedades aunque a poco tardías han dado buen resultado este año. Si algunos labradores quieren experimentarlas suministraremos pequeñas cantidades de dichos granos.
Avena de Brie y Hungría.—Negras de buena producción, especialmente la segunda.
Avena Blanca de Ligowo.—Avena de mucho peso, siembra de Marzo, y muy temprana. De un resultado magnífico. Un poco de cuidado al nacer.
Más detalles y pedidos a la dirección de la Granja de Alava. 4379 | 2

Liquidación

Y gran barato de todas las existencias de tejidos del comercio de J. Aresti.
MO. az. 23, Frente al Teatro. 8—8

FRANCÉS, INGLÉS, ALEMÁN

Academia de lenguas vivas de monsieur Alexandre Gastaud.
ESTACION 33, 2.º

En esta Academia se enseñan las lenguas siguiendo los novísimos métodos de instrucción natural y se garantiza la enseñanza. Se dan lecciones particulares y a domicilio. Hay en la Academia clases especiales para señoras. Se prepara para los exámenes de ingreso en cualquier carrera.

Precios económicos

Cosas de América

HISTORIA

por GILOSKAM

Pues señor,—el hecho ocurrió en América y con eso solo puede anticiparse que es fantástico,—apareció un hombre muerto en una esquina, la policía pudo dar con el asesino, un desconocido que llamaremos Jhonn si ustedes no ven inconveniente en ello, y se le formó la consiguiente causa criminal.

En las declaraciones indagatorias el reo confesó ingenuamente que era cierto que había matado a uno, pero que esto mismo le ocurre a cualquier ra. El iba por las inseguras y nunca alumbradas calles de New-Burness, con el estoque de un bastón desenvainado; en una esquina tropezó con un bulto que se movía, el cual, si pertenecía a alguna persona de forma humana, debía ser precisamente de un negro, puesto que ningún matiz blanquecino señalaba la cara ni las manos que hubieran resaltado seguramente en la oscuridad casi absoluta que reinaba; en estas condiciones ¿por qué iba a negarse a sí mismo el placer de meter el estoque allí dentro? si era un asno ó un perro no se perdía gran cosa y si era un negro no era tampoco cosa de molestarse por motivo tan futil.

Estos razonamientos no dejaron de influir en el ánimo del jurado, compuesto de gentes de una mentalidad parecida a la del reo; pero cuando se siguió la instrucción de la causa y se averiguó que ni el muerto era negro, ni la noche era oscura, antes al contrario brillaba la luna en todo su esplendor, y sobre todo cuando se supo que reo y víctima habían estado bebiendo juntos unas copas en el bar algunos momentos antes del crimen, nuestro bestial Jhonn fué condenado a muerte.

El lugar de las ejecuciones era la plaza principal, que en aquella época se estaba empujando; los obreros por diferencias con el síndico se habían declarado en huelga, en vista de lo cual la sentencia no pudo cumplirse y Jhonn permaneció en prisión.

CRONIQUELLA

¿Y la autonomía?—A rabiar.—Frases célebres.

La Libertad toda empolvada á fuerza de revolver libros y notas en busca de una Real orden que no tenía á mano, contestó ayer en dos renglones al comunicado del señor Yera de mostrando como siempre que la razón está de su parte.

Igual le pasaba al quinto del pelotón de los torpes, que entendía que la media vuelta á la izquierda era lo mismo que la media vuelta á la derecha, solo que es todo lo contrario.

La empolvada Real orden no rige aquí por... lo mismo que tantas veces ha defendido La Libertad, ¡por los fusros, solo por los fusros!

Las subastas de obras, están dentro de la autonomía económica administrativa y no tienen aplicación á ellas las leyes generales.

Y si no vamos a cuentas, ¿se dió á concurso al señor Sarasola el encargo de estudiar la traida de aguas?

¿Se sacaron á subasta la bomba de San Martín, la de Olárizu, la pintura del kiosco de la Florida?

¿Fué Notario como la R. O. dispone, á las subastas de los grupos escolares, de la Alhóndiga y de la Plaza de Abastos?

¿Se sacó á subasta el suministro de cal hidráulica como se propuso y casi se acordó por el Ayuntamiento?

¿Se sacó á subasta por la Diputación el Mancomio del Asilo de Nuestra Señora de las Nieves?

¿Se hizo por subasta en San Sebastián el puente de María Cristina, por el que con tanta frecuencia pasa el propietario de La Libertad?

Pues nada de eso se ha hecho á su basta porque para eso sirve el régimen foral.

De modo que ya lo sabe el novel canalista, el que propuso que sin concurso se encargasen importantes estudios al señor Sarasola. Cuando en una de sus frecuentes excursiones pase con el saco de noche en una mano y el paraguas en la otra, por el puente de María Cristina, en San Sebastián, no se le ocurra pensar que pasa sobre un chanchullo, sino sobre un puente hecho sin subasta, en el corazón del país vasco, y piense en el túnel y en el bastón con borlas, ¡hasta que un chico le saque de su apocosis gritando:

—La Libertad diario, libera, fueristaaa.

Y eso que ahora ha cambiado de casaca y solo se titula "diario de Vitoria".

¿Qué airada y qué atrás viene La Libertad de estos dos últimos días? El que quiera divertirse, que le espere triste. A nosotros nos hace muchísima gracia.

¿Qué La Libertad había? Pues nos otros tan contentos. Siempre ha sido ese nuestro lema, así es que ahora nos frotamos las manos de gusto viendo al pataleo del perpetuo aspirante á alcalde.

Y que sigan las frases gruesas, y el despecto idem: ¿Qué más queremos nosotros?

Conste que en esto no hacemos más que pagar al colega en la misma moneda. Porque ha gozado mucho con los atropellos y chanchullos que se hicieron al señor Velasco; en las elecciones de diputado á cortes.

Ya era hora de que á nosotros nos tocara reír.

A Ordoño el excarlista, el exromerista y alcalde ahora morrista, le quiere hacer célebre La Libertad.

Ha copiado las frases que ese sujeto roncó en la Diputación al verificarse la elección de senadores. Y verdaderamente son dignas de oro y mármol las palabras pronunciadas por el yeledoso y toronado alcalde.

Porque han de saber ustedes, que ese mismo señor apoyó al señor Velasco en las últimas elecciones y fué de los que se escandalizaron y condecoraron al chanchullo de los enemigos del señor Velasco.

Pero no censuramos á este señor alcalde, porque es posible que para la noche, se arrepintiese de lo hecho por la mañana.

El hombre vive cual pluma al viento y merece glosar sus actos con música, pero no de la sublime, sino de la del género chico.

En la Diputación

Acuerdos adoptados por la Comisión Provincial

Conceder permiso al peón caminero don Florencio Ibañez para contraer matrimonio.

Autorizar á don Regino Orive, encargado del apronte de piedra para el trozo quinto de la carretera de Vitoria á Logroño para ceder su contrato á don Claudio Grijalva.

Pasar al Sobreguarda para que proceda á la marcación los expedientes promovidos por los Ayuntamientos de Vitoria, Lagrán, Ayala y Arriñez en solicitud de leñas foguerales para los habitantes de los mismos y el último además solicita material de maderamen para aperos de labranza.

Aprobar las cuentas del movimiento habido en las Arcas de misericor-

dia, del Ayuntamiento de Ribera baja durante el año de 1904-1905.

Aprobar el acta de remate de setenta robles del monte común de Mezquia concedidos para con su producto, reconstruir una casa para ganado.

Pasar al Sobreguarda para unir al expediente de leñas foguerales la petición del Ayuntamiento de Arlucea de materiales de maderamen para aperos de labranza.

Desestimar la solicitud del Ayuntamiento de Zambrana pidiendo autorización para cultivar un terreno del común y vender á guiso de chopos para con su producto construir caminos.

Pasar al Sobreguarda para que una solicitud del Ayuntamiento de Apellanz pidiendo materiales de maderamen para aperos de labranza.

Con igual objeto se pasó al Sobreguarda una instancia de doña Vicenta Ruiz de Alegria vecina de Musitu, pidiendo se le autorice para el aprovechamiento de seis carros de hoja verde para el alimento de sus ganados durante el próximo invierno.

Pasar al Sobreguarda para marcación un escrito del Alcalde del Ayuntamiento de Lagrán, pidiendo materiales de maderamen del monte común de aquella jurisdicción para reponer la casa cural.

Aprobar el encabezamiento práctico y repartos girados por consumos por el Ayuntamiento de Villareal en los pueblos que lo constituyen para el año 1905, desestimando la reclamación formulada por el pueblo de Gojain.

Revozar la providencia de la Alraldía del Ayuntamiento de Barrundia en el juicio administrativo seguido en el pueblo de Larrea contra don Mauricio Ibarzabal vecino de Mendivil por denuncia y decomiso de un pellejo de vino, estimado por tanto la apelación del rematante de tal arbitrio.

Sesiones

El día 2 de Octubre, darán comienzo en el palacio de la provincia las sesiones correspondientes al período semestral.

Vida religiosa

La fiesta de los médicos

La hermandad de médicos y farmacéuticos de esta ciudad, celebrará mañana miércoles, la festividad de sus santos patronos San Cosme y San Damian, con una solemne función religiosa, que tendrá lugar á las diez de la mañana, en la parroquia de San Miguel Arcángel.

En el hospicio

Con motivo de celebrar mañana la iglesia católica la festividad de San Vicente de Paul, los caritativos hermanos del hospicio de esta ciudad, celebrarán santuosos cultos en honor de su santo patrono.

A las diez de la mañana, y después de exponer á S. D. M., se dirá una solemne misa mayor, con sermón, á cargo del presbítero don Fernando Martínez, y por la tarde, se reservará el Santísimo á las cinco, después de cantar completas.

FILARMÓNICA VITORIANA

Matrícula

Terminada la matrícula para las clases de solfeo ó instrumentos, queda abierta para las de armonía y composición, los días 27 y 28 del corriente mes de septiembre, de cinco á siete de la tarde.

Hasta la fecha van matriculados 180 en la clase de solfeo, 15 en la de violín, 5 en la de violoncello, quedan cubiertas desde el primer día, las 20 plazas de la clase de piano.

PASATIEMPOS

VERDADERAS

Los señores del concejo se toman poco interés por la salud pública. Solo ocupan de dar algunos tientos á los repartidores y repartidoras de leche, arrojando dicho líquido á las alcantarillas para que engorden las ratas, las cuales en cuanto anochece salen á pasearse tan lucidas y hermosas. En cambio existen infinidad de artículos que nadie se cuida de su estado, y si son ó no perjudiciales á la salud pública. Véase la clase. El sábado 9 del actual, víspera de las elecciones para diputados á cortes, marchaban dos individuos en afable conversación, dando uno á otro órdenes para el siguiente día.

Llegaron frente á una tienda de vinos y dijo uno de ellos:—Tomamos un "diez"?—Un "diez" de sobra.

—Buena, dijo el otro. Entraron, apuraron el vaso y salieron.

—Hay que trabajar mucho y bien; nuestro contrario cuenta con muchos amigos, es cecidísimo en Vitoria.

—No hay que temer: mientras unos duermen, otros velan.

—¡Oí el ve, que eres un linde. Vamos á tomar otro "diez".

—Siguiéron hasta encontrar otro establecimiento de vinoterapia, entraron, tomaron el pote y á la calle.

—Animo y no dejarnos llevar el acta.

—Bien, dame diez pesetas, por si hacer falta... para... copas.

—Toma, y madrogar. Busca á los

amigos y... ¿sabes que me siento mal?

—¿Qué te pasa?

—Que... habemos andao mucho ó la iglesia de Ali se ha venido aquí.

—Calla, hombre; no seas cernicalo; si estamos delante de la iglesia de San Pedro Anda vete á casa que pa mi que estas beodo.

Mirando cómo iba el compañero, se quedó mi buen Tadeo. Sacó un cigarrillo y con objeto de que el viento no apagase la cerilla, se arrimó á la pared. Sin darse cuenta ó creyendo estaba más lejos la cerilla, al arrimar el cigarrillo dio con la cara en la piedra.

¡Caracoles! dijo mi hombre; si no sé qué tengo en las piernas; no me siento bien... a ver si mañana no podemos votar. Y así, mi buen Mamerito botó contra el suelo dando con la cabeza en uno de los pilares de la iglesia. Se levantó como pudo, y dando traspases se encaminó á su casa diciendo para su capote:

—Esto, solo tomando dos diezos, si llegamos á tomar los cinco del rosario me parece que Ali no era el que venia á nosotros, éramos nosotros los que íbamos... á Santa Agueda.

Ricardo Gil.

Nuestros regalos

Recordamos á los lectores de HERALDO ALAVÉS, que para tener opción á NUESTROS REGALOS del presente mes de septiembre, se precisa la devolución de los números de este periódico, teniendo de plazo, para efectuarlo de de el lunes 25, hasta el sábado 30 del corriente, á las doce del mediodía.

En el Seminario

Se nota ya la llegada de seminaristas á esta ciudad con objeto de reanudar las tareas escolares, suspendidas durante el verano.

En virtud de una disposición del prelado de la diócesis, este año ingresarán en clase de internos, todos los estudiantes que vayan á cursar Teología desde cuarto año.

Mañana día 27, dormirán en el seminario, todos los internos, con objeto de dar comienzo al día siguiente, en unión de los externos y bajo la dirección de un reverendo padre jesuita, á la práctica de los santos ejercicios espirituales de San Ignacio.

Al igual que en los demás centros de enseñanza, el día primero de octubre tendrá lugar la solemne distribución de premios á los alumnos que los alcanzaron el pasado curso, y la apertura del nuevo curso por el prelado de la diócesis.

BECERRADA

Varios entusiastas jóvenes pertenecientes á la "Sociedad Instructiva del obrero Etnico Dramático", tienen en proyecto dar en breve una becerrada.

Se constituirá una sociedad compuesta de cuantos individuos quieran formar parte de ella, tanto los pertenecientes á dicha sociedad, como los agenos á la misma.

La becerrada será benéfica, pues de las reses que se lidien será destinada la carne de dos de ellas, así como los donativos que se reciban, á los establecimientos benéficos de esta ciudad.

Esperamos, que dada la simpatía de que gozan los socios de este centro de recreo y de los buenos deseos que animan á los organizadores, la fiesta ha de resultar, pues conocidos los fines á que se destina, muchos serán los que á engrosar las listas de suscripción vayan.

Placémos mil damos á la junta directiva que ha acogido la idea con entusiasmo, y que no pierde ocasión de poder socorrer á los desvalidos.

MODAS FEMENINAS

Nos encontramos en esa melancólica estación que llamamos otoño. Como de costumbre, los grandes modistos no han permanecido ociosos en los meses de verano, y gracias á ello hoy ya nos pueden ofrecer las novedades que nos tienen preparadas para los días de tibia y grata temperatura.

Una conversación sostenida con uno de esos dictadores de la moda nos permite adelantar á nuestras lectoras algunas de las novedades que hay en cartera.

En la forma de los abrigos y de las faldas, seguirá acentuándose la amplitud en el bajo, y en aquellos las mangas serán más amplias aun que lo fueron los de la última primavera, y lo mismo sucederá en cuanto al talle, que será muy ajustado.

En los trajes, sastrer, los ablucados tenderán á la absoluta desaparición, cediendo el puesto á unos chalequitos ajustados y muy graciosos.

Ahora vamos á describir tres vestidos de Otoño.

El primero es de un tejido fantasma. Falda muy amplia guarnecida en su tercio inferior con una banda de guipure.

Cuerpo fruncido, canesú y cuello de guipure adornado con un entredós que cruza en onda el delantero, cerrado por dos filas de botones y se pierde en el cinturón. Manga corta y formada por dos abalonados á que dan motivo dos bandas de guipure.

Capelina de fieltro, guarnecida con grandes rosas de terciopelo de muselina de seda.

La otra toilette, de pañete flexible y ligero, es de mañans, elegantísima y sumamente original.

Falda muy amplia, adornada con pliegues que se cruzan a lo largo y a lo ancho y con muchos biesses en forma. El cuerpo tiene el mismo adorno y es ceñido por un cinturón de tafetán.

El tercero, de paseo, es de tela cruda, color tabaco.

Falda muy amplia, de pliegues y delantal aplastados. Bolero corto, picado en el borde y puesto sobre un camisolín de linón, adornado con un pliegue bordado. Mangas cortas terminadas en un volante de encaje.

Los tres modelos descritos llenarán las aspiraciones de las damas más exigentes y constituyen la *derniere cri* de la elegancia.

Mme R.

VIDA MILITAR

Servicio de la plaza para el día 27

Parada, Regimiento de infantería de Cuenca.

Jefe de día, comandante de Guipúzcoa don Fugencio Rozas.

Imaginario, comandante de Guipúzcoa don Agustín Chillida.

Visita de hospital y provisiones, capitán de Cuenca don Vicente Gutiérrez.

Traje, el de diario.

DE SOCIEDAD

En el supres de esta mañana ha pasado por Vitoria, con destino á San Sebastián y procedente del real rito del Escorial, donde ha permanecido corto tiempo, su alteza real el príncipe viudo de Asturias.

Todas las personas que se encontraban en la estación han saludado al distinguido viajero, no pudiendo cumplimentarle las autoridades, debido á ignorarse su paso por esta ciudad.

Procedente de su casa de las Arenas, esta mañana en expres, ha llegado á Vitoria, nuestro estimado amigo, don José de Velasco, marqués de Uzál del Valle y senador electo por Alava.

Muy bien venido.

En el expres de ayer tarde pasó por nuestra estación del Norte procedente de San Sebastián y con dirección á Logroño donde reside el exgobernador civil por esta provincia don Salvador Arágon, acompañado de su señora doña Gertrudis Bazán.

En la estación fueron saludados los viajeros por muchos de los amigos con que en esta ciudad cuentan.

De San Sebastián regresó ayer tarde don José Fresco y su familia.

Bien venidos.

Después de permanecer una temporada en las playas del Cantábrico, en el expres de ayer tarde regresó á Vitoria con su hijo, nuestro amigo don Joaquín Sisternes á quienes damos nuestra bienvenida.

Ayer regresó del Escorial, nuestro joven amigo el estudiante de ingenieros don José Irazabal.

Bien venido.

La señorita vitoriana doña Rosa Paramo, ha regresado de San Sebastián.

De Zarauz y San Sebastián regresó ayer noche en el segundo expres la señorita Pilar Irazabal, hija de nuestro amigo, el exgobernador civil don Laureano.

Muy bien venida.

El teniente coronel de caballería, don Maximiliano Soler Losada ha sido destinado al regimiento de Arlabán de esta guarnición.

Nuestra enhorabuena.

Con destino á la escuela de equitación militar, donde ha sido destinado, ha salido en el tren rápido de esta mañana, el primer teniente de caballería don Luis Campos, hijo del coronel de Arlabán del mismo apellido.

Buen viaje y feliz estancia en el punto de su nuevo destino.

Con objeto de tomar posesión de la cátedra de matemáticas del Instituto de Huelva que mediante brillantes oposiciones ganó en Madrid, en el tren rápido de esta mañana ha salido para dicho punto, nuestro particular amigo y paisano, don Ricardo Losa.

Al mismo tiempo que le despedimos cariñosamente, le deseamos mil prosperidades en su nuevo cargo.

De la playa francesa de Biarritz donde han permanecido una temporada, han regresado los señores don Juan Vidal Abarca y don Alfonso Sawa, queridos amigos nuestros con sus familias.

Damosles la bienvenida.

En el correo de esta mañana ha regresado á Burgos, donde presta sus servicios, el coronel de estado mayor, estimado amigo nuestro, don Félix Zuloga, á quien despedimos.

—Las señoritas de Lauzurica, han regresado en el correo de esta tarde, de Logroño, donde han pasado las fiestas de San Mateo.

Muy bien venidas.

—Esta tarde en el tren correo, han salido con dirección á Burdeos en cuyo punto embarcarán con dirección al Panamá, siete jóvenes vitorianos amigos nuestros.

En la estación han sido despedidos

1931 Son tan baratos y muchísimo más finos que los demás cognacs españoles. Marca recomendada V. O. S.

COGNACS DEL MARQUES DE BARAMBIO

Son tan finos y muchísimo más baratos que los cognacs franceses. Marca recomendada: Tres escudos. De venta en los cafés, restaurants, hoteles y tiendas de ultramarinos.

Notas útiles

SERVICIO DE TRENES

En la línea de los ferrocarriles del Norte, circulan los trenes en la siguiente forma desde 1.º de Julio de 1905:

Madrid-Irún		
Mixto	llega 2:50 m.	sale 3:10
Expreso	5:59	6:04
Sud expreso	7:53	7:58
Expreso con 3.ª	8:50	8:55
Mixto	9:11	9:16
Mercancías	10:02	10:07
Correo	12:06	12:11
Mercancías	2:03 t.	2:08
Mixto	5:26	5:31
Expreso con 3.ª	6:34	6:39
Expreso	9:52 n.	9:57
Mixto	10:45 n.	10:50

Este tren circulará todos los días, excepto los domingos.

Irún-Madrid		
Sud-expreso	llega 2:57 m.	sale 3:01
Mercancías	4:04	4:09
Expreso-rápido	10:16	10:21
Correo	12:06	12:11
Mercancías	2:03 t.	2:08
Mixto	5:26	5:31
Expreso con 3.ª	6:34	6:39
Expreso	9:52 n.	9:57
Mixto	10:45 n.	10:50

Ferrocarril Anglo-Vasco-Navarro.—Salidas de Vitoria, 9 mañana, 3:50 y 5:30 tarde. Llegadas a Salinas, 9:47 mañana, 4:37 y 6:16 tarde.

Salidas de Salinas, 7 y 10:22 mañana y 6:55 tarde. Llegadas a Vitoria, 7:47 y 11:06 mañana y 7:39 noche.

Los trenes que salen de Salinas a las 7 de la mañana y de Vitoria a las 5:30 tarde, circularán solamente los jueves o días de mercado en Vitoria.

Servicio de rippers, en combinación con el tranvía eléctrico de Durango a Bilbao.—Salida, 7:30 mañana y 2:30 tarde. Llegada, 12:15 tarde y 9:15 noche.

Coche a Maestu y Santa Cruz de Campezo.—Salida, 3:50 tarde. Llegada, 10:30 noche.

Coche a Durango en combinación con el Ferrocarril Central.—Salida, 5 mañana y 3:45 tarde. Llegada, 8:50 mañana y 8:30 noche.

Coche a Murgula.—Salida, 4 tarde.

Administración de Correos.—Horas de certificado, de 9:30 a 11 mañana y de 4 a 5:30 tarde.

Horas de telear valores declarados, de 10 a 11:30 mañana y de 4 a 5:30 tarde.

Lista, por la mañana de 9 a 12 y por la tarde de 3 a 6:30.

CALENDARIO

Heraldo Alavés

SEPTIEMBRE

Quinto meng. el 21.—Luna nueva el 28

Sale el sol 5:24 h.—Pónese 5 h 50

27

1765. Nace en Murcia el ilustrado literario D. Diego Clemencín.

MIÉRCOLES

270 | Sios. Cosme y Damián hms. 95 mts. y sta. Hiltrudis al ad.

Stos. Cosme y Damián mrs.

Estos dos ilustres confesores y celosos propagadores de la religión cristiana fueron naturales de la ciudad de Egra en Arabia, cristianos desde la cuna, de una bella índole y de mucha instrucción, particularmente en la medicina. Ejercían esta ciencia con gran reputación, ya por sus milagrosas curaciones, ya por su gran desinterés, pues no recibían emolumento alguno de los enfermos a quienes asistían. La conversión de los doctores a la verdadera religión era la recompensa de sus trabajos. Con su vida ejemplar y su calidad ganaban muchas almas para Jesucristo. Alcazaron la corona del martirio el 27 de Septiembre del año 285.

4402 Se venden una perra y tres cachorros de raza Mastines, propia para casas de campo. Cercas bajas, número 79. 4-1

4400 Metalúrgica de Vitoria

Según previenen los Estatutos de esta Sociedad se convoca a los Sres. Accionistas de la misma para la Junta General ordinaria que deberá celebrarse en las Oficinas de la misma el día 26 del próximo Octubre a las tres de la tarde para aprobar el Balance de cuentas anuales.

A continuación se celebrará una extraordinaria para tratar del artículo 14 de los Estatutos por los que se modifica la Sociedad.

Tendrán derecho a asistir a esta reunión los accionistas poseedores de diez acciones cuando menos con diez días de anticipación al día de la junta. Vitoria, 25 de Septiembre de 1905. El secretario del Consejo de Administración, Ramón Ortiz de Zárate. 2-2

4399 Se necesita un criado que sepa hacer el riego, vido o solitario de 30 a 45 años. Para una casa de campo próxima a Bilbao. Indiferente presentarse sin buenas referencias. Sur, número 4. Informarán 15-2

4398 Traspaso Por incapacidad se traspasa en Bilbao un taller de carpintería con el crédito con garantía. Razón, calle de Eguía, letra A. Informarán 15-2

4397 Gran almacén de punto de todas clases. Unica casa en Vitoria que vende exclusivamente a la venta de estos géneros. Dirigirse a la casa de Jerónimo Robredo. Venta al por mayor y menor.

A LOS SEÑORES SACERDOTES

Acreditados talleres de Sastrería Eclesiástica y ornamentos de Iglesia «LEON XII»

JOSE ARAMBURU

19 Estación 19.1.º—VITORIA

Cortador ESPECIALISTA de prendas tales como las que se usan en las iglesias y en las casas de las señoras de España que se dedican a este ramo.

Se garantiza absolutamente la excelente calidad de los géneros, de los que consta esta casa con abundantísimo surtido así como la irreprochable perfección de las prendas.

Y como se dan casas que emplean en la confección de las prendas tales como las que se usan en las iglesias y en las casas de las señoras de España que se dedican a este ramo, se garantiza absolutamente la excelente calidad de los géneros, de los que consta esta casa con abundantísimo surtido así como la irreprochable perfección de las prendas.

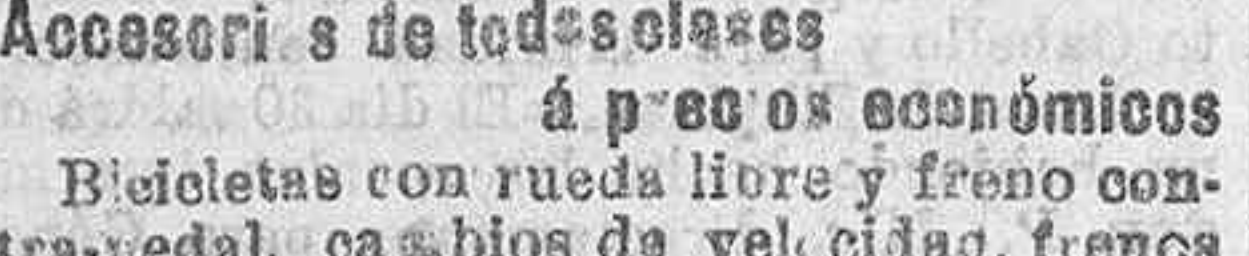
Confección y existencia de ornamentos de Iglesia en condiciones inmejorables.—Orfebrería religiosa.—Imágenes en carton-madera; talla, etc.—Alfombras y todo lo que se relaciona con objetos empleados en el culto divino; servicios completos de mesa en metal pulido y plátano.

Desconfíase de los reclamos aparatosos de las que se titulan «Grandes Casas de Confección» cuyo boato de viajantes, denda injusta y cortador a sueldo tiene que pagar el cliente, pues pagan los géneros en fábrica al precio que nosotros.

Esta prenda que esta casa vende un 25% más barato que otras, tanto en trajes tales como en ornamentos y metales.

No encargarse nada sin antes pedir precio a esta casa. 3947

Solidez—Perfección—Economía



Ataques y reparaciones. Accesorios de todas clases.

Bicicletas con ruedas libres y freno contra-velocidad, cambios de velocidades, frenos a la mano, etc. A bicisetas que no tengan este sistema, puede adaptarseles con facilidad. 3956

B. Larramendi é hijos ESTACION 2 Y BARRERAS 18

4329 Venta de postes de pino de todas las longitudes, al natural, e inyectados por los sistemas Bon harie y a Carbolmen al u go por porcionando una duración de 25 a 30 años, a precios económicos.

Para precios y condiciones dirigirse a la señora Viuda de T. Lapoya Pamplona. 30-28

4369 Barbero Se necesita uno de 7 a 24 años de edad. Informaran en esta Imprenta, inutil presentarse sin buenas referencias. 10

Zinc, Metales y Hierro viejo Se compran a buenas precios y se paga el zinc a 50 céntimos el kilogramo por partidas que no bajen de 50 kilos; más cantidad precios convencionales. Portal de Aldave 11, Trapera. 3946

Gabinete electro-odontológico DEL PROFESOR

A. ROJAS

CIRUJANO DENTISTA.—Especialista en enfermedades y operaciones de la boca.—GRAN DIPLOMA DE HONOR. Estación núm. 6, 1.ª pta.



Teniendo instalados en este Gabinete los aparatos eléctricos más modernos aplicados a esta profesión tanto quirúrgicos como mecánicos, se hacen todos los trabajos con gran perfección y economía.

Dientes desde 5 pesetas. Dentaduras completas 125 pesetas. Especialidad en piezas de puente, coronas, dientes de espiña, incrustaciones y toda clase de trabajos en oro, platino y porcelana.

Horas de consulta, de nueve a una y de tres a seis. Vitoria. 3943

4321 Corsés Nuevo sistema de corsés, adaptados a la forma de los cuerpos. En la estación de Vitoria. 3943

LA HISPANIA San Antonio 33—VITORIA

Balnearios de Elorrio viajes y nuevos (Vizcaya)

1.º Julio a 30 Septiembre Hay telégrafo, teléfono y ferrocarril desde Julio a 30 minutos de Bilbao, 30 de Durango y 180 de Vitoria.—Altitud 200 metros, excelente para curaciones al aire libre.—Tres aguas. Sulfuro de calcio del 1.º tipo, complementaria.—Grandes baños, aguas minerales.—Dormitorios, lavabos, espejos para el genital, de vapor.—Nitrogeno medicinal para las vías respiratorias y urinarias.—Sulfuro para la piel y membranas.—Sulfuro para herpetos, no sus vicios en la sangre, siendo resistentes a este medio. Dr. Sanchez Real (de Madrid)

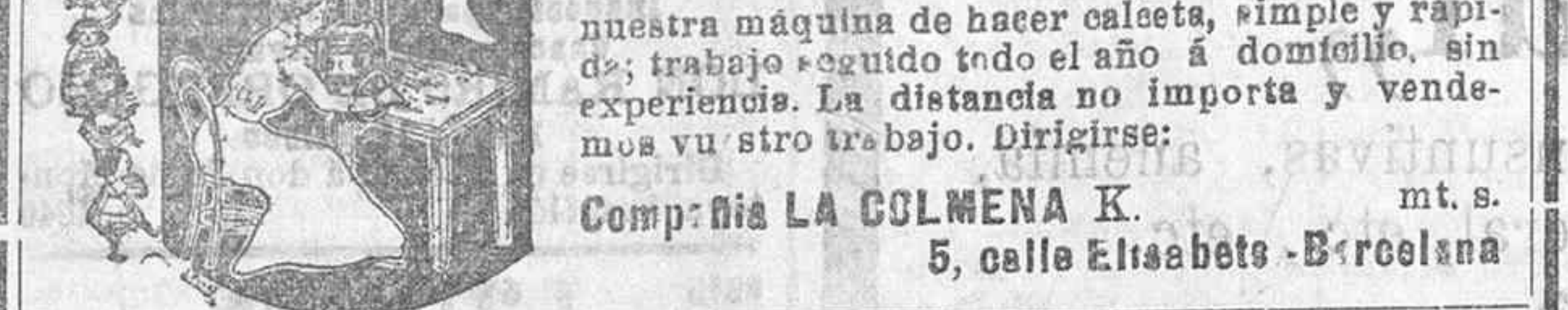
Precios económicos.—Dirigirse al propietario, ELORRIO. 4019 | 30 S.

Gran Almacén de Muebles "LA ECONOMICA"

Calle del Arca número 1.—VITORIA

Variada surtida en muebles de todas clases.—Especialidad en camas de hierro y latón.—Camas-jergón, camas curvas y curvas.—Jergones de muelles de hierro y madera.—Somiers.—Jergones tapizados y colchones de lana.—Camas de madera, etc., etc.

Todo a precios de fábrica.



4216 4 a 8 pts. por día

SE DESEAN personas de ambos sexos para trabajar en nuestra máquina de hacer caletas, simple y rápido; trabajo seguido todo el año a domicilio, sin experiencia. La distancia no importa y vendemos vuestro trabajo. Dirigirse: Comp.ª LA COLMENA K. mt. s. 5, calle Elisabets -Barcelona

LA INDUSTRIAL ALAVESA

Sociedad Anónima—VITORIA

Fábrica de cadenas forjadas eléctricamente, (PATENTES DE INVENCIÓN POR 20 AÑOS) Cadenas negras, pulimentadas y aciañadas, eslabón recto y retorcido en tamaños cortos, medios cortos y largos, cadenas para toda clase de ganados.

Fundiciones de hierro maleable, níquel y latón.

Grandes talleres de Forja y Estampado, fabricación de bonazos, estribas, espuelas, herraduras, arneses, anillas, almohazas, gamellos, corchetes, estóperas, etcétera.

Instalación completa de baños para el barnizado, estañado, cobre, níquel, plata y oro.

Talleres de Carpintería y Fustería.—Construcción de armaduras para sillas de montar, sillones, sillitas para collarón, horcates, etcétera. Piezas de madera para transmisiones. Acercamiento mecánico de toda clase de maderas.

Fabricación de sillas de montar y collarones.—Artículos para ferreteros, quinqueros y talladores.—Grandes almacenes de cortinas.—Venta de maderas del país.

Se admiten en nuestros talleres de Fundición, Forja, Estampado y Galvanoplastia cuantos encargos se nos hagan sobre modelo ó pliego. 4222

Pídanse Catálogos 20-18

Academia Científico-Literaria

DIRECTOR Don Prudencio Hueto Dorronsoro

Licenciado en Ciencias y Maestro Normal Bachillerato. Magisterio, ingreso en Telégrafos, Escuela de Ingenieros agrónomos, etc., conforme a los programas de estas.

Clases de aritmética, álgebra, geometría, etc. Clases generales, partituras y a domicilio.

Informarse sobre los resultados obtenidos y todo el detalle del director, Oriente 15, 3.º 3954 | 20 C

4393 Lanas ovilladas muy baratas

En el comercio de don Quintín de Mealla, su esor de Toovans, se acaba de recibir una gran partida de lanas muy superior de diferentes fábricas que se están vendiendo muy bien. 8-6

4398 Banco de Vitoria Caja de Ahorros

En las oficinas de este establecimiento se está abierta al público una Caja de Ahorros, donde pueden depositarse cantidades de uno a diez mil pesetas, que devengarán el interés de 3 por 100 anual. Este servicio prestará todo lo que se le pida a las horas de despacho. Informar en el Banco de Vitoria. 3943

4397 BANCO DE VITORIA Capital 3.000.000 de pesetas

Principales Operaciones Aperturas de cuentas corrientes a la vista y siete días abonando interés. Imposiciones a tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que devengarán el 3 por 100 anual.

Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda de oro abonando cambios ventajosos.

Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales.

Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc.

Negociación de francos, libras y marcos a los mejores precios.

Descuentos, giros y negociaciones de Letras.

Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales e industriales y créditos en cuenta corriente.

Guarda de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna. Informar en el Banco de Vitoria. 3943

A los contratistas y propietarios

Se vende piedra caliza de las canteras de Arlabán (provincia de Landa). Es propia para panteones, zócalos, etcétera, etcétera. Hasta ahora, esta piedra se ha colocado con inmejorables resultados, en los edificios de los señores Huidobro, Fournier y de la casa del Rey (calle del Sur), casa del señor Bargo, (calle de la Estación) y en varias otras obras.

Para pedidos, precios y presupuestos dirigirse a don Raimundo Arrieta, Francisco 21. 4029—27 Jun. 906

4396 Patente de invención

Piscapotes resbalón y cerraduras resbalón, con el nuevo mecanismo sistema Echeverría, objeto del privilegio, para el baño en el momento de abrirse de la habitación, interiores y exteriores. Se recomienda de los señores propietarios de los edificios de estos resbalones, por la solidez con que con ellos se cierran las puertas, y la duración de los mismos, debido a sus sólidos muelles.

Variada surtida y fabricación de toda clase de piezas de cerrajería para construcciones.

P. ECHEVERRÍA ESTACION 3, CERCAS BAJAS 1, Almacén Talleres 4364 | 6-8

Sociedad Cooperativa de Electricidad

DE VITORIA

Concurso de cables de alta tensión

Esta Sociedad necesita 4.000 metros de cable subterráneo trifásico para 8.000 voltios en las condiciones siguientes:

Cada uno de los conductores consistirá en haz de alambres de cobre blanco, cuya conductibilidad será a lo menos de 99 por 100 de la del cobre puro y cuya sección total será de 16 m.².

Cada uno de los tres conductores tendrá el aislamiento correspondiente y los tres quedarán encerrados en una cubierta cilíndrica, cuya envoltura exterior la constituirá una capa de plomo, formando tubo sin junta de 2 y 1/2 m/m de espesor mínimo.

Los cables serán sometidos durante media hora a la tensión de 8.000 voltios y al cabo de ese tiempo habrán de presentar una resistencia de aislamiento superior a 100 megohmios por kilómetro entre los conductores, entre sí y entre cada uno de los conductores y la tierra.

Los fabricantes que hayan ofrecido habrán de enviar el detalle de composición de sus cables y las dimensiones.

El pliego para la admisión de proposiciones terminará el día 5 de Octubre y las proposiciones se dirijirán al presidente de esta Sociedad.

La entrega del material se verificará en término de dos meses a contar desde el día en que se haga el encargo.

Vitoria 23 de Septiembre de 1905.—El Secretario, Emilio de Atauri 4396 | 3-3

SOCIEDAD ANONIMA

CEMENTON DE BASABURUA (NAVARRA) DOMICILIO SOCIAL SAN SEBASTIAN

FABRICACION DE CEMENTO NATURAL FABRICA DE PASTALOA IRURZUN (NAVARRA)

Los pedidos se pueden dirigir indistintamente, a al domicilio Social en San Sebastián, Navarra 33, 2.º o a dicha fábrica de Pastaloea, Irurzun (Navarra) 30-21

Telegramas { PASTALOA-IRURZUN 10101010

Academia "San Prudencio,"

Calle de la Florida, 13.—VITORIA

Director, don Felipe Díaz de Espada y Buesa, Profesor ayudante numerario de este Instituto

Secretario, don Miguel del Río, Licenciado en Ciencias

En esta antigua Academia, bien acreditada por los brillantes resultados que en las diversas clases de enseñanza en ella establecidas ha obtenido durante once años transcurridos desde su fundación, queda abierta desde esta fecha la matrícula para el próximo curso de 1905-1906.

Las plazas se darán por profesores titulados, entre los que figurarán varios Ayudantes de esta Institución con arreglo a los programas y sujeción a la marcha seguida en el Instituto general y técnico de Vitoria.

Los alumnos primararán en la Academia por la mañana de ocho y media a doce, y por la tarde de dos a ocho, exceptuando las horas que tengan clases en el Instituto, a las que habrá de acompañados por un Inspector. El estudio lo harán bajo la inspección del Director.

La Dirección informará semestralmente de la aplicación, aprovechamiento y conducta de los alumnos, a sus familias ó encargados.

El Centro se encarga de matricular a curatos alumnos lo deseen.

Admiten alumnos internos, medio pensionistas y externos.

Para reglamentos dirigirse a la Secretaría de la Academia. Detalles del internado a don Felipe Díaz de Espada.

Florida, 13.—VITORIA 30 S.

Gran Fábrica de Cervezas "EL AGUILA NEGRA,"

COLLOTO-OVIEDO (Ure-a ga antzada)

Maras: Kitz, Blonde y Bruno

Esta riquísima Cerveza se recomienda como bebida insustituible para los convalecientes, las personas débiles y niños, agradable e higiénica para los que gozan de perfecta salud por las propiedades tónicas y nutritivas que le dan sus componentes.

No contiene adición de alcohol y esto garantiza su bondad, haciendo que esta marca sea preferida a otras similares. 30 S.

PIDASE EN LOS CAFES Y ULTRAMARINOS DEPOSITARIOS: Señores Hijos de don Urbina, Plaza Nueva número 24, VITORIA.

PIANOS GAVEAU

PARIS

SUPERIORES A TODOS LOS DEMAS

Testimonio sobre el piano GAVEAU

El piano que V. ha tenido a bien enviarme es exquisito. Sonoridad deliciosa, cantante, expresiva, prestándose a todos los efectos del colorido musical. Mecanismo perfecto, teclado suave y flexible, de muy gran pulsación.

MARTELLE PADERE.

Representación exclusiva CASA OCHOA GENERAL ALAVA 5.—VITORIA 3943

FABRICA DE RELOJES REGULADORES;

DE TOLOSANA Y FLOREZ VITORIA

Reguladores de precisión, Péndulos compensadores, Relojes eléctricos, Relojes para Oficinas, Bancos, Fábricas, Relojes de Ferrocarriles, Aparatos telegráficos, Aparatos registradores para Vigilantes, Contadores de agua, Talla de ruedas y piones.

Fabricación automática de tornillos y construcción de toda clase de aparatos que tengan relación con la relojería, etcétera, etcétera. 3929

PIEDRAS DE MOLINO

y cuantos útiles se emplean en la molinería. Telas metálicas, cribas, alambros, espinos, palas, Trillos, aventadoras, Arados, Prenas y todos los útiles agrícolas, Ayerly, Montaut y García ZARAGOZA Se mandan catálogos. 4249

LAS TRES ESPECIALIDADES DE LA VICTORIA 'S MEDICAL COMPAGNI

"DOUNCKINAL,"

Para el tratamiento de las enfermedades consuntivas, anemia, clorosis, falta de apetito, senectud, debilidad general, etc., etc. Precio 4 pesetas frasco

"DIONAL,"

Para el tratamiento de las enfermedades del aparato respiratorio, tos rebelde, bronquitis, tuberculosis, coqueluche, tos ferina, etcétera. Precio 3 pesetas frasco

"GASTHÉRON,"

Para el tratamiento de las enfermedades del estómago e intestinos; malas digestiones, dispepsias, acideces, digestiones lentas, úlceras estomacales, etc., etc. Precio 4 pesetas frasco

DEPOSITO CENTRAL DROGUERIA DE RICARDO BUESA CALLE DEL PRADO NÚMERO 2 y en todas las farmacias de Vitoria

The Equitable Life Assurance Society of the United States
Fundada en 1859 por Henry B. Hyde
LA EQUITATIVA
Sociedad mutua de seguros sobre la vida a prima fija
Principales oficinas del Balance de 1904 celebradas por la Oficina Central de la Sociedad en New-York a la asuncion española:

Activo	Dollars
Sobrante	418 958.070
Ingresos totales	80.794.269
Pagos a tenedores de pólizas en 1904	79.076.695
Seguros en vigor	96 989 047
Pagos a tenedores de pólizas desde su fundación	1.495 542.802
Nuevo negocio pagado	477.401.821
Inspector para las Provincias Vascongadas y Navarra	222.920.087

DON RAMIRO DE ORBEGOZO
Esquina 11, Silbaio
Dirigirse en Vitoria a don Justo Montoya, Estación 12. 4040

L'UNION
Compañía francesa de seguros CONTRA INCENDIOS fundada en 1895
Garantías de la 6.ª de St. Helensura 21 1904

Capital social	10.000.000
Reservas	9.637.5
Prima a cobrar	9.89.055
Tasa de ganancias	22.60.830

Capitales asegurados en 31 de Octubre de 1903: 22.603.230. 21 franceses. Gastos pagados desde el origen de la Compañía: 92.000.000 francos.
Subdirector en Vitoria y Alava **D. RAMIRO DE ORBEGOZO**
Esquina 11, Silbaio.
Dirigirse en Vitoria a don Blas Gómez, San Antonio, 20.

Carrera oficial de comercio
Los jóvenes que desean cursar libremente los estudios de Comercio y darles validez académica en la *Escuela Superior de Comercio de Bilbao*, pueden hacerlo en esta ciudad inscribiéndose, antes del 1.º de octubre, en la *Academia Comercial de Guardas*, en cuyo establecimiento se dará desde el próximo curso por acreditados Profesores, la enseñanza completa de las materias del período preparatorio de las carreras de Contador y Profesor Mercantil, ajustándose al Plan de estudios vigentes y a los programas y textos de la Escuela Superior mencionada.
Para más detalles sobre dichos estudios y sobre la enseñanza práctica de Contabilidad a que se dedica con gran éxito la Academia Comercial Guea desde su fundación, dirigiéndose a Profesor Mercantil don Santiago de Gursola, en la calle de la Estación, número 4, piso 1.º—Vitoria.
Se admiten internos y externos. 80-90

Objetos de Escritorio IMPRENTA MODERNA
Imprenta Moderna.

Fosfo-Glicokola DOMENECH
El autor manda GRATIS muestras y prospectos a quien los pida. Véndese en las principales farmacias.
DEPOSITO EN VITORIA Sr. J. Fernández de Arallano
Gran Príncipe 9 8920

OSFO-GLICO-KOLA DOMENECH
Los señores médicos más eminentes de España; prescriben a sus clientes el uso de los anteriores preparados por ser racional y científico un indicación contra la neurastenia, clorosis, incapacidad, debilidad general, palpitaciones del corazón y demás enfermedades de debilitación orgánica.
El autor manda GRATIS muestras y prospectos a quien los pida. Véndese en las principales farmacias.
DEPOSITO EN VITORIA Sr. J. Fernández de Arallano
Gran Príncipe 9 8920

LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL
COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS
Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal.
39 ANOS DE EXISTENCIA
Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.
Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gochicoa
PLAZA DEL GENERAL LOMA, 4.º

SERVICIOS DE LA COMPAÑIA TRASATLANTICA
Línea de Cuba y Méjico.—El día 7 de Octubre saldrá de Bilbao, el 30 de Santander y el 21 de Coruña el vapor *Alfonso XIII*—Capitán don G. Améaga, directamente para Habana y Veracruz, admite pasaje y carga para Costa Rica y Pacífico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba e Isla de Santo Domingo.
Línea de Nueva-York, Cuba y Méjico.—El día 26 de Septiembre saldrá de Barcelona el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor *Antonio López*—Capitán don P. Oliver directamente para New-York Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos, litorales Cuba e Isla de Santo Domingo. También admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Habana.
Línea de Venezuela-Colombia.—El día 11 de Octubre saldrá de Barcelona, el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor *MONTEVIDEO*—Capitán don J. Oyarbide directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colón se donde salen los vapores el 12 de Caracas para Sabanailla, Caracas, Puerto Cabello y la Guayra. Se admite pasaje y carga para Veracruz, con trasbordo en Habana. Combinación por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacífico para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Carrizano Coro y Guaná con trasbordo en Puerto Cabello y para Trinidad con trasbordo en Curacao.
Línea de Filipinas.—El día 30 saldrá de Liverpool, y el 14 de Octubre de Barcelona habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor *C. López y López*—Capitán don P. Mir, directamente para Génova, Port-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de África de la India, Java Sumatra China Japón y Australia.
Línea de Buenos Aires.—El día 3 de Octubre saldrá de Barcelona el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz el vapor *León XIII*—Capitán don M. Duschamps, directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.
Línea de Canarias.—El día 17 saldrá de Barcelona, el 5 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz, el vapor *M. L. Villaverde*—Capitán don B. de Fano, directamente para Casablanca Mazagán Les Palmes Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife regresando a Barcelona por Cádiz, Almatre Valencia y Barcelona.
Línea de Fernando Poo.—El día 25 saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor *San Francisco*—Capitán don J. Hazas, para Fernando Poo, con escala en Casa Blanca Mazagán y otros puertos de la costa occidental de África y Golfo de Guinea.
Línea de Tánger.—Salida de Cádiz: *Luces, Mercaderes y Vieras*.
Salida de Tánger: *Martes, Jueves y Sabados*.
Estos vapores admiten carga en las condiciones más favorables, y pasajeros, a quienes la Compañía de alojamiento muy cómodo y trato esmerado, como ha acreditado en su dilatado servicio. Rebajas a familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas por pasajes de ida y vuelta. También se admite carga y se expiden pasajes para todos los puertos del mundo, servidos por líneas regulares. La empresa puede asegurar las mercancías que se embarquen en sus buques.
AVISOS IMPORTANTES: Rebajas en los fletes de exportación.—La compañía hace rebajas de 30% en los fletes de determinados artículos, con arreglo a lo establecido en la B. O. del Ministerio de Agricultura, Industria y Comercio y Obras Públicas de 14 Abril 1904, publicada en la Gaceta de 22 del mismo mes.
Servicios Comerciales.—La sección que de estos Servicios tiene establecida la Compañía, se encarga de trabajar en Ultramar los Muestrarios que le sean entregados y de la colocación de los artículos cuya venta, como ensayo, desea hacer los Exportadores.
Para informes en Vitoria, el Agente **D. CASPAR BRIZUELI**
Carreras, 1.—Escritorio.

AURORA
ESTACION NÚMERO 6, SILBAIO
Sub-director en Alava, Vicente M. de Lecua, Independencia 1.º

Bocinas
para coches, motocicletas y bicicletas
E. Larramendi é hijos
4113 2 ESTACION Y BARRERAS 18

SALCHICHERIA, EXTREMA Y CARNICERIA
DE **VICENTE GARCIA Y GARCIA**
Completo surtido en Jamones, Tocinos, Mantecas y embutidos de todas clases.
Exportación a provincias
CALLE DE POSTAS NUMERO 12
VITORIA

CIA COLONIAL
CAFÉS CHOCOLATES
MAYOR 18. MADRID

Azpiazu Hermanos
Muebles de lujo y económicos
Arca 3 y 5-Depósito Sur 22—VITORIA

Silla madera de haya, color nogal, asiento y respaldo repujados, tachuela labrada, una a 775 Pts

Inmenso y variado surtido en muebles curvados 5826

UN CRIMEN MISTERIOSO
Novela traducida para HERALDO ALAVÉS

—¡Ah! No me interrumpa, no me atrevera. Se trata de una persona, de una niña también... ¡de mi hija, en fin!

El padre Cipriano se detuvo de repente y mirando con burla boba a la niña, que se rubricaba y miraba al suelo, contestó:

—¡Es usted muy curioso, querido señor Ramsay! ¡Hodie Homo es! ¿qué fibras se mueven pues en su interior, usted que de ordinario está siempre tan indiferente en lo tocante a las cosas prosaicas de la existencia? ¡Y qué! se inquietó usted de saber qué muchacho es mi primo, Dowling? después usted reacciona eso con... ¡vamos! ¿Hacemos pues diplomacia? Yo por mi parte estoy en el caso de ese señor Jourdain, que hacía presa sin saberlo.

—Amigo mío...

—Permítame usted... si se trata de establecer un paralelo... he olvidado añadir que... Conviene que complete lo que dije de mi primo, Jorge es por ahora, un simple ba-

rón, y sólo posee cuatro mil guineas de renta.

Pero su hijo lord Edmundo Dowling vizconde de Brotherton le dejará además de sus títulos y de su dignidad de par, una hacienda considerable.

—¡Oh! exclamó Ramsay con acento indignado, ¿me desprecia usted, señor, cuando advinando mis intenciones, se cree obligado a mencionarme cifras y deslumbrarme con títulos nobiliarios?

Encantado de esta explosión repentina de sentimientos desprendidos, el cura apretó cordialmente la mano del banquero.

—Haga usted el honor de creer repuso este con fuego, que no considero las ventajas superficiales del nacimiento y de la fortuna sino como accesorios indignos de fijar la atención de un hombre serio. Pero volvamos a nuestro punto de salida y conteste a mi pregunta.

—Mi querido señor Ramsay... Le confieso que me apura bastante...

—Será preciso que le haga sufrir a usted un interrogatorio? ¡Véamos! Marta ¿es verdaderamente hermosa?

—No sé: no la he mirado. Un burgués parisien hubiera

soltado la carcajada, oyendo esta contestación ingenua.

Ceiso no pestañeó.

—¡Seal replicó, por lo menos usted la ha oído. ¿Qué le parece de su carácter a juzgar por sus palabras?

—Señor, no puedo reprochar a la señorita Marta más que un exceso de orgullo, así como la fudole un poco mundana de su piedad. Ignoro qué madre ha criado a esa muchacha: su educación es perfecta. Admiro su bondad, su cordura y su candor angelical. Y para decirlo todo en una palabra, si Dios me hubiera dado una hermana, quisiera que se pareciese a su hija.

—¡Ah! murmuró Ceiso, levantándose, como al cielo en un arranque de felicidad.

—Si, he dicho lo que mi corazón me aconsejaba decir, prosiguió el misionero, con tono grave. Lo que me conmueve y me entusiasma, yo a quien Dios ha hecho huérfano desde la niñez, y que no conoce las alegrías tranquilas y puras de la familia, más que por referencia, es el amor infinito, el respeto y la veneración que su hija le ha consagrado y que le demuestra a cada momento. Es orgullosa de usted, del nombre que usted le ha dado, de su fama

de honor, de sus virtudes públicas. Ella sufre de saber qué, adorando a Dios, no obedece usted a todos los mandamientos de su iglesia.

—Vamos a tratar este particular, tranquilícese usted mi querido amigo. ¿No está usted deseoso de saber el objeto de esta conversación que, a primera vista, ha podido parecerle un poco impropia.

—Señor Ramsay, a pesar de mi poca experiencia de las costumbres mundanas, he adivinado, supongo.

—¡Pues bien, si su primo experimenta, acaso a pesar suyo, ese dulce y casto sentimiento que fué inspirado a Tobie, por la hija de Rachel.

—No me pregunte cómo he descubierto este misterio. ¡El ojo de un padre es muy perspicaz! Marta, también desde algunos días reza más que antes. Está meditabunda, reflexiva, lo que no es costumbre de muchacha.

—¿Y no vé usted ningún obstáculo a esa unión?

—No, sin duda, pasemos rápidamente sobre lo tocante a exigencias sociales: tengo veinte y cinco millones de fortuna que pertenecerán a Marta; soy de casa real, puesto que desciendo en li-

nea directa de los reyes de Escocia; por Marjoria, nieta del rey David I, hermana del rey Malcolm IV, y que casó hacia 1158, con Patricio Ramsay, lord de Pinkernny. Mi primo, jefe de la casa, es el duque de Strathern.

—Como usted lo decía antes, ¿qué viene esta enumeración?

—Es verdad, sigamos. ¿Me aconseja usted favorecer las secretas esperanzas de sir Jorge?

—Seguramente.

—¿Está matrimonio sería de su gusto?

—Absolutamente.

—Entonces no me queda más que ocuparme de mi conciencia, amigo mío.

XIV
El lago

—Usted lo vé, mi querido amigo, prosiguió el banquero, llegó por mi lado a tratar el asunto por el cual tanto empeño tiene usted. Hemos hecho hasta aquí política de casa. No hay necesidad de tergiversar en cuanto a lo que nos ocupa. Mi situación es la de un hombre que no se ha confesado desde hace treinta años y que quiere volver a Dios, francamente y sin miramientos.

—Entonces, exclamó el sacerdote, alegremente ¿qué hay más fácil

que esto? ¿Está usted bien resuelto? Al acto debe seguir de cerca la intención.

—Así haré, pero no me meta usted prisa. Mañana...

—¿Por qué mañana?

—¿No es preciso que reflexione, que mi vida entera sea revista, que mi vida entera sea revista, que mi vida entera sea revista?

—El confesor le interrogará.

—Pero ¿estoy asegurado de estar en un estado de contrición perfecta?

—Señor Ramsay, el solo hecho de cumplir el acto de humildad, de fé, de arrepentimiento que se llama confesión, atestiguará de la sinceridad de sus sentimientos. No se apure por eso.

—Acabemos, repuso Ceiso. Mañana me esperará usted en su cuarto.

Los dos compañeros después de esta promesa, permanecieron mucho tiempo silenciosos. Andaban uno al lado del otro, evitando dejarse encontrar sus miradas.

Ceiso, conmovido, temblando de la decisión suprema que acababa de tomar, se ausentaba ya pensando en el momento de desgarrar el velo que cubría tantos y tantos negros misterios.

El misionero procuraba dis-